

Course title: Introduction to interpreting (Catalan/Spanish into English, French or German) Original course title: Iniciació a la interpretació				
Code: 101438	Year: 3 rd	Semester: 1 st / 2 nd (check timetable below)	ECTS: 6	
Language(s) used in class: Catalan / Spanish + foreign language B			Lecture	✓
			Seminar	✓
			Independent study	✓
Timetable http://www.uab.cat/web/estudiar/altres/horaris-i-aules-graus-1345715491959.html				
Course coordinator contact details: http://www.uab.cat/servlet/Satellite/estudiar/llicitat-de-graus/pla-d-estudis/guies-docents/traduccio-i-interpretacio-grau-eees-1345467811508.html?param1=1228291018508 (search on original course title)				
Prerequisites Language levels required - Catalan / Spanish: native + one of the following B foreign languages: <ul style="list-style-type: none"> • English C1.3. CEFR (Common European Framework of Reference) • French C1.2. CEFR (Common European Framework of Reference) • German C1.2. CEFR (Common European Framework of Reference) <p>At the beginning of the course students should be able to:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Demonstrate advanced grammar knowledge to be able to translate into their A language (Catalan or Spanish) • Understand a range of written texts with linguistic variation problems in their A language. • Understand different types of spoken foreign language B on a wide range of subject areas and able to discern variation in accents, styles or registers. (CEFR-FTI C1.3) • Express themselves in different types of spoken foreign language B, using fairly complex constructions, on a wide range of subject areas, using the most common styles and registers. (CEFT-FTI C1.1) <p>Note for exchange students. Exchange students with native or advanced English, French or German interested in this course should contact the instructor at the beginning of the semester concerning eligibility.</p>				
Learning objectives The aim of this course is to introduce students to the various interpreting modalities, practices and professional aspects, as well as typical interpreting practice in their first language. This course will also orient the student according to their skills towards taking the specialised interpreting course. At the end of the course students should be able to: <ul style="list-style-type: none"> • show they are familiar with the different interpreting modalities and contexts in which interpreting is used; • demonstrate their knowledge of the practical and professional aspects of interpreting; • apply these basic skills and strategies when interpreting into their first language. 				
Competencies				
Assessment criteria <ul style="list-style-type: none"> • Coursework • Diary project • Final exams <p><i>These categories may vary from year to year. Definitive weightings will be specified by the instructor at the beginning of the course.</i></p>				
Note Every effort has been made to ensure the accuracy of the information given above. However, courses are subject to regular review and revision and the university reserves the right to amend course offers according to UAB ordinances and regulations. Students should contact the corresponding coordinator regarding the current status for courses they are considering.				